U.Ś. Equal Employment Opportunity Commission

EEOC FORM 131 (11/09)

Case 3:11-cv-0113y-GAG Do	cument 18	-1 Filed 06/10/11 Page	1 Of 8				
		Acting District Director	September 30, 2010				
D \		Delner Franklin-Thomas,	Sontomber 30, 2010				
Commence of Commence		Deliner Franklin-Thomas					
· Asignature .		Name \ Title of Authorized Official	Date				
			i				
		of charge of discrimination.	see euclosed cobl c				
			- mare becelene ee?				
			\$2				
Disability Retaliation Genetic Information Other	26.	6.10					
Disability Retaliation Genetic Information Other	ə6∀ 🗶	Sex Religion National Origin	X Color X				
		NOT ANIMINA USE	CIRCUMSTANCES OF ALLEC				
		TOTALINI DOSIG GEO	CIPCI INSTANCES OF ALLEY				
		oy of Charge	Enclosure(s): Cop				
านลท, PR 00918	סמוו	Telephone (787) P71-1445					
Plaza Las Americas	1202	Sepresentative Sepresentative)33				
F D Roosevelt Ave	CZC						
		Investigator					
Juan Local Office	ne2	uis Calzada,	וין				
		ve should be directed to:	or any inquiry you may hav				
ur position statement, your response to our request for information,	own above. You	natter, please use the charge number sho	For further inquiry on this r				
			100,1802				
de above by the date(s) specified there.	y request(s) ma	to try Mediation, you must respond to any	If you DO NOT				
			OJ.				
fa pundent pup tutor pacciona a	u uo oo (na oo	and foundament as assument as for some					
yd baoase i form and resonant an	dt no oz yez azı	rces. If you would like to participate, plea	expenditure of resou				
ne issues of a charge without extensive investigation or	nity to resolve th	on program that gives parties an opportu	5. EEOC has a Mediati				
			i				
		sasier to conclude our investigation.	11 AVPILLIIM ISANNAL				
sidered as we investigate the charge. A prompt response to this	me me and con	no below: Tour response will be piaced in	y ti oyletti liitt taalitaa				
יסונושמסנו שנות פבונת לסמו ובפלוסנופה זה תוב בבסכ	iii ioi seanbai n						
4. Please respond fully by to the enclosed request for information and send your response to the EEOC							
the charge. A prompt response to this request will make it easier to conclude our investigation.							
sponse will be placed in the file and considered as we investigate	below. Your re	tation to the EEOC Representative listed	supporting documen				
issues covered by this charge, with copies of any	t bosițiou ou the	no((
3. X Please provide by 28-OCT-10 a statement of vour position on the issues covered by this charge, with conjec of any							
of this charge.	i the further han	C Representative listed below concerning	2. Please call the EEO				
		ים אלים מניחום חווה:	na unha i si unonon oki				
			1. No action is required				
		apply to our handling of this charge:	The boxes checked below				
			- Water 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10				
enetic Information Nondiscrimination Act (GINA)	Э әүլ 🖳	nation in Employment Act (ADEA)	I I I I I I I I I I I I I I I I I I I				
,		(And A) to A to a residence of golder	Y AND SOLVE AND				
		-					
(ACA) The Americans with Disabilities Act (ADA)	insi Pay Act (EF	il Rights Act (Title VII)	X Title VII of the Civi				
1000 Facebook (20) 900002 50 (2000) 1000 92 (2000 9270) 1000			The second secon				
aainst vour oraanization under:	s belif nəəd sı	irge of employment discrimination ha	This is notice that a che				
/vonnue							
		(See the enclos					
NOTICE OF CHARGE OF DISCRIMINATION							
212-2010-00280							
AC 2014 - 1482 - 1483 - 1414 -							
EEOC CHARGE NO.			-				
			~1.				
ls Filing on Behalf of Other(s)			1				
80.000 80 905 01 905 05 05 05 05 05 05 05 05 05 05 05 05 0			I				
X Claims To Be Aggrieved			I				
36 46 360 300 300 300 300 300 300 300 300 30		<u> </u>					
THIS PERSON (check one or both)		62700	Canovanas, PR (
sbliwA siloS-ssisəlgl			PO Box 1624				
ehliwa sila2-seisalal		. אוו (אבא) וועכ.	IPR PHARMACE				
		realflC	Chief Executive (

					~		
SUBSCRIBED AND SWORN TO BEFORE ME THIS DATE (month, day, year)		Charging Party Signature	əleQ				
		evert.	Sep 21, 2010				
		· (#					
SIGNATURE OF COMPLAINANT SIGNATURE OF COMPLAINANT SIGNATURE OF COMPLAINANT		I declare under penalty of perjury that the above is true and correct.					
I swear or affirm that I have read the above charge and that it is true to		the processing of my charge in accordance with their					
NOTRRY - When necessary for State and Local Agency Requirements			ЯАТОИ	I want this charge filed with both the EEOC and the State or local Agency, if any. I will advise the agencies if I change my address or phone number and I will			
(2)							
5 5							
2	-1						
□ _	5 <u>5</u>	OCTAN	/ \J = A	SEE ATTACHED			
es		OLBINA	/ day	SEE VIIVEHED			
Ę.							
		ı		addilional paper is needed, attach extra sheet(s)):	THE PARTICULARS ARE (If:		
NOITOA ƏNIL	CONTINU			R (Specify)	THE		
NOITAMROANI CENETIC INFORMATION X SENETIC INFORMATION					NOITALIATER		
0102-01-80	0102-01-80	MAL ORIGIN	OITAN	COPOR X SEX REFIGION) BACE		
ON TOOK PLACE Latest	DITE(S) DISCRIMINATIO Eadiest	201		V (Check appropriate box(es).)	DISCRIMINATION BASED OF		
			/(10)				
		əpon) qız bns a	ביולי פוש	Street Address		
					200554 120712		
ON (Include Area Code)	pioyees, Members	No. Em			9msN		
P.O. Box 1624, Canovanas, PR 00729							
0041-978 (787	or More		e and ZIP		Street Address		
e No. (Include Area Code)				ONI S INC	IDB DHYBMYCEII		
Named is the Employer, Labor Organization, Employment Agency, Apprenticeship Committee, or State or Local Government Agency That I Believe Discriminated Against Me or Others. (If more than two, list under PARTICULARS below.)							
Calle K J-20, Jardines De Carolina, Carolina, PR 00987							
Street Address City, State and ZIP Code					Steet Address		
7261-80-20				eilo2-ssiegl sbliwA			
Name (indicate Mr., Ms., Mrs.) Home Phone (Ind. Area Code) Date of Birth							
Puerto Rico Dept. Of Labor - Antidiscrimination Unit							
X EEOC 212-5010-00280							
			cled by the Privacy Act of 1974. See enclosed Privacy Act and other information before completing this form.	l his torm is affect			
Charge Presented To: Agency(ies) Charge No(s):				CHARGE OF DISCRIMINATION			

Jardines de Carolina, Carolina, Puerto Rico, declaro so pena de perjurio que todo lo que sigue es 1. Yo, Awilda Iglesias Solís, mayor de edad, de 53 años, soltera, con dirección en la Calle K, J-20,

DECLARACION

- 2. Que trabajé en iPR, subsidiaria de AstraZeneca desde el 1999 al 2010, con desempeño la verdad, y que me consta de propio y personal conocimiento:
- satisfactorio;
- 4. Que iPR inmediatamente inició un plan de retiro voluntario incentivado, para atender las 3. Que en el 2007 AstraZeneca comenzó un plan de restructuración global, que incluyó a iPR;
- 5. Que el plan de retiro voluntario incentivado no ha producido la reducción de personal que necesidades de reducción de personal impuestas por AstraZeneca;
- afectados en otras funciones; esperaba iPR, por lo que iPR ha consolidado o eliminado posiciones, y reubicado los empleados
- 6. Que la implantación del plan de reubicación de personal ha sido irregular, y a todas luces
- 7. Que a tenor con dicho plan, fui reubicada a otra función en mayo del 2009; discriminatorio, en especial contra los empleados que superan la edad de 40 años;
- 8. Que con dicha reubicación iPR creó para mí un ambiente hostil discriminatorio, a cuenta de mi

edad, y mi género;

procedimientos necesarios para atender mis nuevas funciones; 9. Que dicho ambiente hostil incluyó la falta de adiestramiento adecuado en los sistemas y

10. Que el ambiente hostil incluyó que dentro de mis nuevas funciones se me requiriera manejar

cajas, y objetos cuyo tamaño y peso excedían mi capacidad física;

11. Que el ambiente hostil se recrudeció una vez comencé a traer a la atención de mi Gerencia la necesidad de adiestramiento en los sistemas y procedimientos que resultaban nuevos para mí;

12. Que el ambiente hostil se recrudeció aún más, una vez comencé a traer a la atención de mi

12. Que el ambiente hostil se recrudeció aún más, una vez comencé a traer a la atención de mi Gerencia la dificultad que estaba teniendo con los objetos antes mencionados, debido a su

excesivo tamaño y peso;

13. Que la inatención de iPR para con mis condiciones físicas de trabajo me provocaron lesiones y padecimientos físicos que requirieron terapias físicas, lo que a su vez agudizó el tono del

ambiente hostil en mi contra;

14. Que dentro del período relevante anterior, la agencia Federal de Drogas y Alimentos, FDA, visitó ip β γ anotó una serie de irregularidades, deficiencias, excepciones y señalamientos en las

operaciones de iPR;

15. Que iPR con ánimo ilegalmente discriminatorio, γ con la intención de hacerme un chivo expiatorio por la evaluación deficiente que recibiera el FDA, comenzó a confeccionar un

expediente de faltas en el trabajo alegadamente cometidas por mí;

16. Que las alegadas faltas fueron incidentes rutinarios y ordinarios dentro de la operación diaria de iPR que siempre habían sido, y continúan siendo, pasadas por alto cuando son cometidas por iPR que siempre habían sido, y continúan siendo, pasadas por alto cuando son cometidas por

otros empleados que no exhiben mis características demográficas de edad y género; 17. Que las alegadas faltas son de fácil rectificación; y pudieran eliminarse con la confección de procedimientos, sistemas, y políticas adecuadas, según las que yo había traído a la atención de

iPR cuando fui reubicada;

18. Que iPR utilizó oportunamente las alegadas faltas que cometí en el desempeño de mi trabajo, para despedirme injustificadamente, y reemplazarme con un empleado quien no está dentro de los grupos protegidos por la legislación federal anti discrimen en el empleo manejadas por esta

Agencia.

19. Que γa me he consultado γ contratado representación legal para atender las causas de acción que nacen a mi favor por los actos γ omisiones de iPR que describo arriba, γ que acudo a esta Agencia con el fin único de agotar los remedios administrativos requeridos por leγ, para obtener su permiso para dilucidar dichas controversias en los tribunales de los EE.UU. de América.

Suscrito por mí, Awilda Iglesias, hoy 21 de septiembre del 2010, en San Juan, Puerto Rico.

sìlo2 saisəlgl abliwA

San Juan Local Office N.S. EQUAL EMPLOYMENT OPPORTUNITY COMMISSION

National Contact Center TTY: (800) 669-6820 National Contact Center: (800) 669-4000 San Juan, PR 00918-8001 Plaza Las Americas, Suite 1202 525 F. D. Roosevelt Avenue

San Juan Status Line: (866) 408-8075 San Juan Direct Dial: (787) 771-1432

787) 771-1484

FAX (787) 771-1485



WHAT A POSITION STATEMENT SHOULD INCLUDE

PART 1 - GENERAL INFORMATION

1. Name and Address of Organization

office box, include the street address as well. State the correct name and address of the specific installation charged. If the address is a post

2. Representative of Organization

through whom there should be communications relating to this mater. State the name, title, business address, and business telephone number of the person with, or

3. Kind of Business

retail sales of men's clothing, banking and trust services, etc.) Briefly identify the primary function of the establishment charged (e.g., automobile assembly,

4. Number of Employees

total number of employees is over 50, approximations are acceptable. installation charged and by the organization as a whole on the most recent payroll date. If the State the number of persons (including supervisors and managers) employed at the specific

PART II - RESPONSE TO THE CHARGE

side of the story. It will be helpful if you: about what happened, and why Charging Parti believes it happened. Now, we want to hear your The EEOC is an objective fact finding agency. We have heard what Charging Party has to say

- 1. Address each alleged discriminatory act and the reason therefor.
- 2. Submit applicable policies and/or procedures o other documents relating to the acts alleged.
- charge. 3. Identify official(s) who made decisions or took action relating to the matter(s) raised in the
- 4. Be specific about the date(s), action(s), and location(s) applicable to this case.
- 5. Inform the EEOC if the matter has been resolved (or can be easily resolved.)

working in good faith to supply all of the necessary information. where extensive interviews need to be conducted or documents reviewed, but only when it is clear that the employer is Two weeks is normally allowed for responding to the charge. A brief extension of time may be allowed in particular cases

Inform EEOC if the matter has been resolved or can be easily resolved; if it can be resolved, please indicate your

Identify any other individuals who have been similarly affected by these practices, policies, or procedures have

the person responsible for responding to the charge, primary function of the business, and the Provide a description of the company; include legal name and address, name, address, title and phone number of

should clearly explain the respondent's version of the facts and identify the specific documents and witnesses supporting At a minimum, it should include specific, factual responses to every allegation of the charge. The position statements

most cases. While we encourage you to provide us with any legal defenses you may have, we also need to have you present company official's conclusions about the motives, intentions, or events do not constitute the evidence needed to resolve your position. Our investigators are trained to review and analyze evidence, and they recognize that a lawyer's or accuracy of the response and should be sworn to by a company official. You should provide any evidence which supports No; an effective position statement should be accompanied by supporting evidence which authenticates the truthfully and

drafted and supported position statement can help us to accelerate the investigation and may limit requests for further Charging Party believes it happened. Now we encourage you to provide a detailed response to these allegations. A well EEOC is an objective fact finding agency. We have heard what the Charging Party has to say about what happened, why

Address each alleged discriminatory act and your position regarding it. Indicate which of the Charging Party's

How much time is normally allowed for preparation of a position statement?

been applied.

allegation are disputed.

What should a position statement include?

information.

your evidence of the facts relating to the merit of the charge.

Be specific about date(s), action(s), and location(s) applicable to this case.

Provide copies or description of any applicable practices, policies or procedures.

the position. Keep the following points in mind as you prepare the response to the charge:

Is a brief statement drafted by a representative without supporting evidence sufficient?

proposal for resolution.

Provide copies of internal investigations of the alleged incidents or grievance hearing reports.

Identify official(s) who made decisions or took action relating to the matter(s) raised in the charge.

Explain why individuals who were in a similar situation to the Charging were not similarly affected.

employees. A staffing or organizational chart is also useful in helping to focus the investigation.

- An effective position statement is clear, concise, complete, responsive and is sworn to by a company official.

How the EEOC uses employer position statements COIDELINES FOR AN EFFECTIVE POSITION STATEMENT



INFORMATION ON CHARGES OF DISCRIMINATION

EEOC RULES AND REGULATIONS

Section 1601.15 of EEOC's regulations provides that persons or organizations charged with employment discrimination may submit a statement of position or evidence regarding the issues covered by this charge.

EEOC's recordkeeping and reporting requirements are found at Title VII and the ADA; 29 CFR Part 1620 for the EPA; and 29 CFR Part 1602 (see particularly Sec. 1602.14 below) for Title VII and the ADA; 29 CFR Part 1627, for the ADEA. These regulations generally require respondents to preserve payroll and personnel records relevant to a charge of discrimination until disposition of the charge or litigation relating to the charge. (For ADEA charges, this notice is the written requirement described in Part 1627, Sec. 1627.3(b)(3), charge. (For ADEA charges, this notice is the written requirement described in Part 1627, Sec. 1627.3(b)(3), A(a)(2) or .5(c), for respondents to preserve records relevant to the charge – the records to be retained, and for how long, are as described in Sec. 1602.14, as set out below). Parts 1602, 1620 and 1627 also prescribe record retention periods – generally, three years for basic payroll records and one year for personnel records. Questions about retention periods and the types of records to be retained should be resolved by referring to the regulations.

Section 1602.14 Preservation of records made or kept. Where a charge ... has been filed, or an action brought by the Commission or the Attorney General, against an employer under Title VII or the ADA, the respondent ... shall preserve all personnel records relevant to the charge or the action until final disposition of the charge or action. The term personnel records relevant to the charge, for example, would include personnel or employment records relating to the aggrieved person and application forms or test papers completed by an unsuccessful applicant and by all other candidates or the same position as that for which the aggrieved person applied and was rejected. The date of final disposition of the statutory period within which the aggrieved person may bring [a lawsuit] or, where an action is brought against an employer either by the aggrieved person may bring [a lawsuit] or, where an action is brought as the statutory period within which the aggrieved person may bring [a lawsuit] or, where an action is brought as the initial and was rejected. The date of person may bring [a lawsuit] or, where an action is brought as the initial and it is terminated.

Иотісе оғ Иои-Ретальный Редиірементя

Section 704(a) of Title VII, Section 207(f) of GINA, Section 4(d) of the ADEA, and Section 503(a) of the ADA provide that it is an unlawful employment practice for an employer to discriminate against present or fornat employees or job applicants, for an employment agency to discriminate against any individual, or for a union to discriminate against its members or applicants for membership, because they have made a charge, testified, assisted, or an unlawful employment practice by the statutes, or because they have made a charge, testified, assisted, or participated in any manner in an investigation, proceeding, or hearing under the statutes. The Equal Pay Act contains similar provisions. Additionally, Section 503(b) of the ADA prohibits coercion, intimidation, threats, or interference with anyone because they have exercised or enjoyed, or aided or encouraged others in their exercise or enjoyment, of rights under the Act.

Persons filing charges of discrimination are advised of these Non-Retaliation Requirements and are instructed to notify EEOC if any attempt at retaliation is made. Please note that the Civil Rights Act of 1991 provides substantial additional monetary provisions to remedy instances of retaliation or other discrimination, including, for example, to remedy the emotional harm caused by on-the-job harassment.

NOTICE REGARDING REPRESENTATION BY ATTORNEYS

Although you do not have to be represented by an attorney while we handle this charge, you have a right, and may wish to retain an attorney to represent you. If you do retain an attorney, please give us your attorney's name, address and phone number, and ask your attorney to write us confirming such representation.